

NOVEX[®]

Жидкокристаллический телевизор

NL-26S701

NL-32S701

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



Мультисистемный жидкокристаллический телевизор

NL-26S701

NL-32S701

Функциональные особенности:

- Высококонтрастная ЖК панель
- Разрешение: 1366 x 768
- Малое время отклика
- Меню на русском языке
- 5 режимов настройки изображения
- 8 режимов настройки звука
- Sleep-таймер
- Выход на наушники
- Stereo аудиовыход
- Телетекст
- 2 интерфейса HDMI
- 2 разъема SCART
- Компонентный видеовход (YPbPr)
- 2 композитных видеовхода (CVBS)
- VGA вход
- PC-аудиовход

Меры предосторожности

Во избежание вреда здоровью следуйте описанным ниже мерам предосторожности при установке, использовании, обслуживании, а также поддержании в сохранном состоянии данного изделия.

Перед эксплуатацией данного изделия полностью ознакомьтесь с содержанием данного руководства, а также сохраните его для последующего пользования изделием.



WARNING

Данный символ предназначается для предупреждения пользователя о возможности поражения электрическим током. Разборка данного изделия может осуществляться только специалистами сервисных служб.



CAUTION

Данный символ предназначается для предупреждения пользователя о том, что в руководстве содержится важная информация по эксплуатации и поддержанию в сохранном состоянии данного изделия.



Во избежание возможности пожара или поражения электрическим током не подвергайте данное изделие воздействию дождя или влаги.

- **ВО ИЗБЕЖАНИЕ ВОЗМОЖНОСТИ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ НЕ ОТКРЫВАЙТЕ КОРПУС И НЕ СНИМАЙТЕ ЗАДНЮЮ КРЫШКУ.**
- **ВНУТРИ ИЗДЕЛИЯ НЕТ ДЕТАЛЕЙ, КОТОРЫЕ МОЖЕТ ОБСЛУЖИВАТЬ ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ.**
- **ОБСЛУЖИВАНИЕ ИЗДЕЛИЯ ДОЛЖНО ПРОИЗВОДИТЬСЯ ТОЛЬКО СПЕЦИАЛИСТАМИ СЕРВИСНЫХ СЛУЖБ.**



Осуществление установок, настроек или каких-либо относящихся к данному изделию действий, отличающихся от описанных в данном руководстве, может привести к вредному воздействию излучения.

ВАЖНЫЕ МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ



Данный значок уведомляет о необходимости мер предосторожности.



Данный значок уведомляет о действиях, которые запрещается осуществлять.



Данный значок уведомляет о действиях, которые необходимо осуществить.



- Не помещайте данное изделие на неровные или неустойчивые тележки, подставки, столы, полки и т.п., что может привести к его падению и вызвать тяжелые травмы у людей и значительную порчу самого изделия.



- Не нарушайте целостность вилки трехжильного шнура питания с заземлением. Заземляющий контакт трехзубой вилки является её необходимой деталью и его отсутствие увеличивает возможность порчи изделия.
- Если у вас не получается вставить вилку в сетевую розетку, обратитесь к электрику для установки сетевой розетки с заземлением.
- Всегда используйте для данного изделия тип источника питания, указанный сзади на информационной этикетке для данной модели.
- Не допускайте перегрузки в сетевых розетках или удлинителях.

Меры предосторожности



- С осторожностью обращайтесь со шнуром питания. Не помещайте на него каких-либо тяжелых предметов.
- Не вытягивайте шнур питания. Не прикасайтесь к шнуру питания влажной рукой.
- Не прикасайтесь к шнуру питания и антенному кабелю во время грозы.
- В случае если вы не планируете пользоваться изделием в течение длительного времени, отсоедините вилку шнура питания от сетевой розетки.
- Не размещайте и не эксплуатируйте данное изделие около воды.
- Не подвергайте данное изделие воздействию каких-либо жидкостей, дождя или влаги; при их попадании внутрь изделия обратитесь в сервисную службу.
- Не подвергайте данное изделие воздействию экстремальных температур или прямых солнечных лучей, так как это может привести к перегреву и порче изделия.
- Не размещайте данное изделие рядом с какими-либо тепловыми источниками, такими как: отопительные батареи, обогреватели, плиты или какие-либо иные нагревательные приборы.
- Не производите самостоятельно обслуживание данного изделия.
- Открытие или удаление крышки корпуса изделия может привести к поражению высоким напряжением или иным вредным воздействием, а также сделать недействительной гарантию на изделие. Для осуществления обслуживания обратитесь в сервисную службу.
- Не помещайте и не роняйте каких-либо предметов на изделие.
- Не помещайте какие-либо предметы в вентиляционные отверстия изделия. Металлические или воспламеняющиеся предметы в вентиляционных отверстиях могут привести к пожару или поражению электрическим током.
- Не помещайте данное изделие на неровные или неустойчивые тележки, подставки, столы, полки и т.п., что может привести к его падению и вызвать тяжелые травмы у людей и значительную порчу самого изделия. Помещайте изделие только на пол или на плоскую устойчивую поверхность, достаточно прочную, для того чтобы выдерживать вес изделия.
- Вентиляционные отверстия изделия должны оставаться свободными. Вокруг изделия должно оставаться свободное пространство. Не размещайте данное изделие на кровати, диване, ковре или поверхности каких-либо иных подобных предметов; слишком близко от гардин, занавесок, стен; внутри книжного шкафа, секретера или каких-либо иных подобных предметов, что может затруднить вентиляцию изделия.
- Отключайте данное изделие от источника питания во время грозы а также, если вы не планируете использовать изделие в течение длительного времени.
- Любое обслуживание данного изделия должно осуществляться сервисной службой. Обратитесь в сервисную службу в случае какой-либо порчи изделия, например: повреждения шнура питания или его вилки; попадания жидкости или каких-либо предметов внутрь изделия; в случае, если изделие подверглось воздействию дождя или влаги, или работает с неполадками, или подверглось падению.



- Обязательно отсоедините шнур питания от сетевой розетки, перед тем как произвести очистку изделия.
- Производите очистку изделия только с помощью мягкой сухой ткани, не пользуйтесь для этой цели жидкими или аэрозольными чистящими средствами.



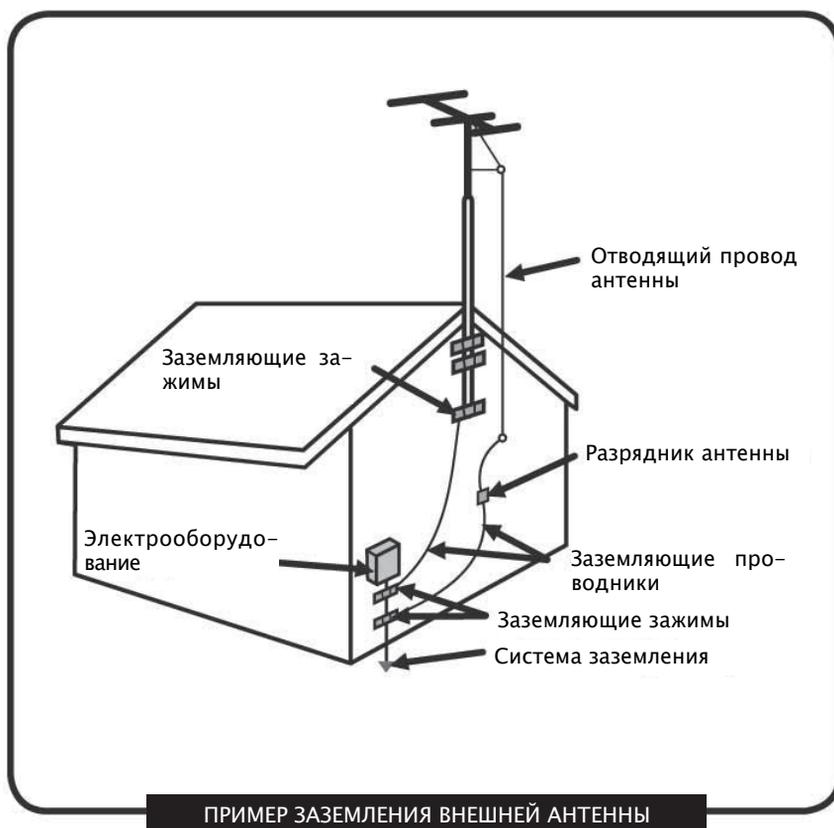
- Используйте только аксессуары и приспособления, рекомендованные производителем.

Меры предосторожности при подключении антенны

В том случае если к изделию подключена внешняя антенна, следуйте описанным ниже мерам предосторожности:



- Не размещайте внешнюю антенну в местах возможного контакта с линией электропередачи или каким-либо иным силовым проводом.
- При установке внешней антенны необходимо предпринять любые меры во избежание контакта с линией электропередачи, так как непосредственный контакт может привести к смертельному исходу.



Оглавление

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	
Важные меры предосторожности	2
Меры предосторожности при подключении антенны.....	4
ОБЗОР ЖК–ТЕЛЕВИЗОРА	
Основные характеристики	6
Комплектация	7
Установка ЖК–телевизора	8
Внешний вид ЖК–телевизора	11
Внешний вид пульта дистанционного управления	14
УСТАНОВКА ЖК–ТЕЛЕВИЗОРА	
Подключение телевизионного кабеля или антенны	15
Подключение видеомагнитофона	20
Подключение видеокамеры или игровой приставки	21
Подключение DVD–проигрывателя	22
Подключение цифровой приставки кабельного телевидения или цифрового спутникового ресивера	24
Подключение аудио– видеооборудования с помощью HDMI–соединения	25
Подключение аудио– видеооборудования с помощью DVI–соединения	26
Подключение аудио– видеооборудования с помощью SCART–соединения	27
Подключение компьютера	28
Подключение аудиоресивера	29
ОПЦИИ ЖК–ТЕЛЕВИЗОРА	
Опция «Картинка в картинке»	30
Опция «Широкоформатный экран»	32
Опция «Телетекст»	33
Меню настроек	34
Раздел меню «Изображение»	36
Раздел меню «Звук»	38
Раздел меню «Настройки»	39
Дополнительное меню «Родительский контроль»	40
Раздел меню «ТВ»	41
ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК	43
РЕЖИМЫ ЭКРАНА	44
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	45

Основные характеристики

Аудио- и видеоразъемы для подключения внешнего оборудования

- Два набора композитных входных аудио- видеоразъемов
- Два входных SCART-разъема
- Набор компонентных входных видеоразъемов
- Входной VGA- аудиоразъем
- Два входных HDMI- аудиоразъема
- Набор выходных аудиоразъемов (Лев./Прав.)
- Разъем для наушников

High Definition Multimedia Interface (HDMI)

- HDMI представляет собой небольшой удобный в использовании тип соединения, который поддерживает передачу до 5Гб/с комбинированного аудио- видеосигнала с помощью одного кабеля. Данная система позволяет избежать дороговизны, сложности и неудобств соединения с помощью многих проводов, используемого в современных аудио- видеосистемах.

Компонентные HDTV-видеоходы

- Обеспечивают наилучшее качество видеоизображения при подключении DVD(480p) и цифровых телеприставок (HD1080i, 720p).

Цифровое 3D понижение шумов

- Данная функция позволяет достичь лучшего качества изображения посредством цифрового понижения шумов.

Распознавание режима «Кино»

- Данная функция позволяет автоматически распознавать передачу кинопрограмм и регулировать параметры развертки, с тем чтобы обеспечить более естественный и четкий вид движущегося изображения.

PIP-функция

- PIP/POP-функция позволяет одновременно просматривать видеоизображение от двух источников, таких как: телевизор, видеомагнитофон, DVD-проигрыватель и т.п. При этом воспроизводится звук только от одного источника; вы можете выбрать воспроизводимый источник звука.

Обзор ЖК-телевизора

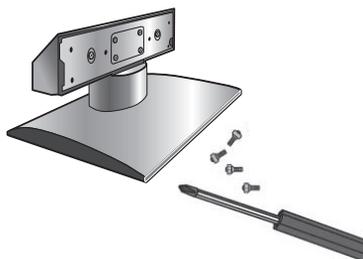
Комплектация

Удостоверьтесь, что комплект включает в себя все перечисленные наименования.

- ЖК-телевизор



- Подставка, отвертка, 4 шурупа



- Пульт дистанционного управления с двумя батареями AAA-типа



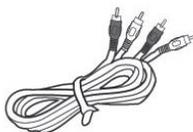
- Видеошнур



- Шнур питания

Шнур питания может отличаться от указанного на рисунке в зависимости от типа используемых в вашей стране источников питания.

- Аудиошнур



- Гарантийный талон



- Инструкция по эксплуатации

Данных наименований достаточно для установки и эксплуатации приобретенного вами изделия в основной комплектации.



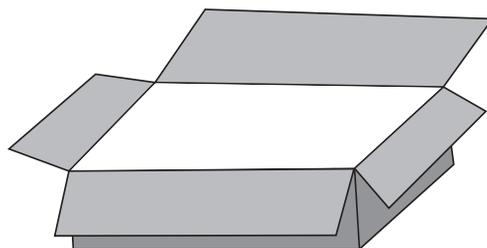
Удостоверьтесь, что комплект включает в себя все перечисленные наименования. В случае отсутствия каких-либо комплектующих обращайтесь, пожалуйста, по месту покупки.

Обзор ЖК-телевизора

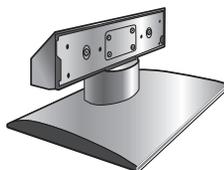
Установка ЖК-телевизора

Установка телевизора на подставку

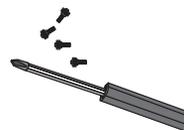
- 1 Откройте коробку, удостоверьтесь что в коробке присутствуют все предметы комплекта:



ЖК-телевизор

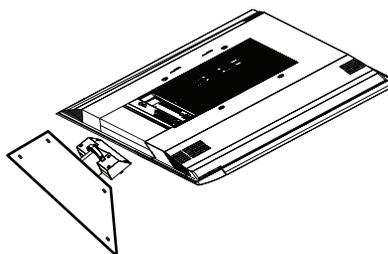


Подставка



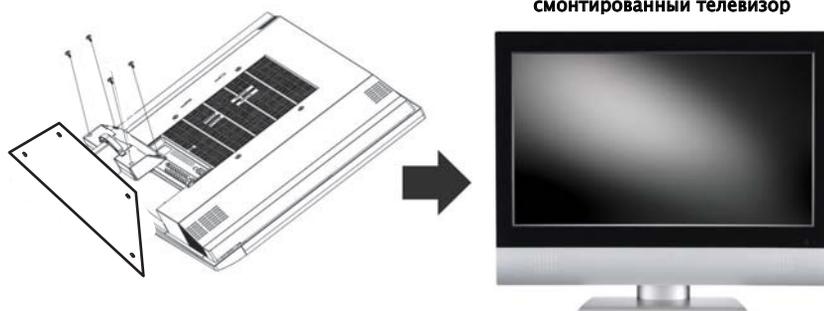
Отвертка
и 4 шурупа

- 2 Положите ЖК-телевизор экраном на ровную устойчивую поверхность, покрытую мягкой тканью.



Обзор ЖК-телевизора

- 3** Прикрепите с помощью четырех шурупов подставку к задней панели телевизора. Затяните шурупы с помощью отвертки.



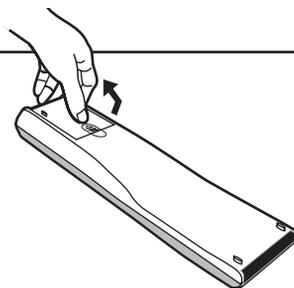
В том случае если вы планируете установить приобретенный вами телевизор на стену, а не на подставку, обратитесь к инструкции, прилагаемой к набору для настенного монтажа (не входит в комплект).

Обзор ЖК-телевизора

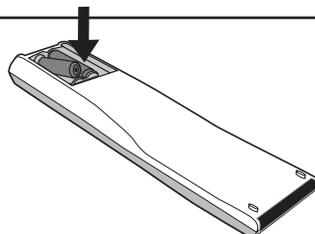
Установка телевизора на подставку

- 1** Используйте антенный кабель для подключения VHF/UHF-сигнала посредством разъема антенного кабеля ЖК-телевизора (см. стр. 15–19).
- 2** Подсоедините шнур питания к задней панели телевизора и вставьте вилку шнура в сетевую розетку.
- 3** Вставьте в пульт дистанционного управления две батареи, входящие в комплект.

Этап 1 Скользящим движением откройте заднюю крышку отсека для батарей, нажав на защелку.



Этап 2 Вставьте две батареи размера AAA, в соответствии с полярностью, указанной внутри отсека для батарей. Закройте крышку отсека для батарей скользящим движением.



Не используйте щелочные чистящие средства (чистящие средства для фарфора, нержавеющей стали, туалета или плит) для очистки пульта дистанционного управления, так как это может привести к порче изделия.

- 4** Подсоедините дополнительное внешнее аудио- видеооборудование (см. стр. 20–29).

Обзор ЖК-телевизора

Внешний вид ЖК-телевизора

Передняя и правая боковая панели



Обзор ЖК-телевизора

Задняя панель



Входной ВИДЕО2-разъем

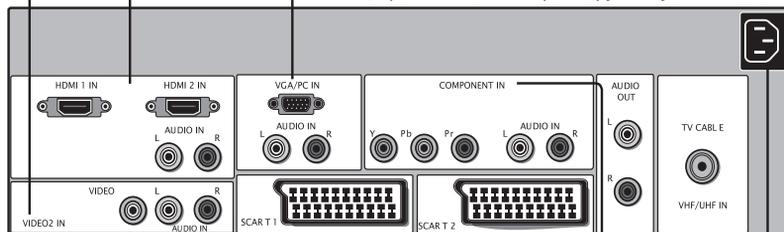
Используется для подключения к композитным выходным видео- и аудиоразъемам (Лев./Прав.) внешнего видеоборудования.

Входные HDMI1 /HDMI2-разъемы

Используются для подключения цифрового аудио- видеоборудования с помощью HDMI-кабеля. HDMI-соединение поддерживает улучшенную передачу видеосигнала высокого разрешения и передачу двуканального цифрового звукового сигнала. Аудиовход используется для DVI-подключения.

Входной VGA-разъем

Используется для подключения к выходным VGA- и аудиоразъемам (Лев./Прав.) на компьютере и другом аудио- видеоборудовании.



Входные SCART1 /SCART2-разъемы

Используются для соединения со SCART-разъемами внешнего аудио- видеоборудования. SCART-соединение поддерживает передачу множества сигналов (RGB, передаваемого с дополнительного оборудования телевизионного сигнала) между телевизором и внешним видеоборудованием.

Входной компонентный разъем

Используется для подключения к выходным компонентному (YPbPr) видео- и аудиоразъемам на DVD-проигрывателе, цифровой телеприставке или другом аудио- видеоборудовании.

Выходной аудиоразъем

Используется для подключения к входным аудиоразъемам (Лев./Прав.) на внешнем аудио- видеоборудовании.

Разъем антенного кабеля

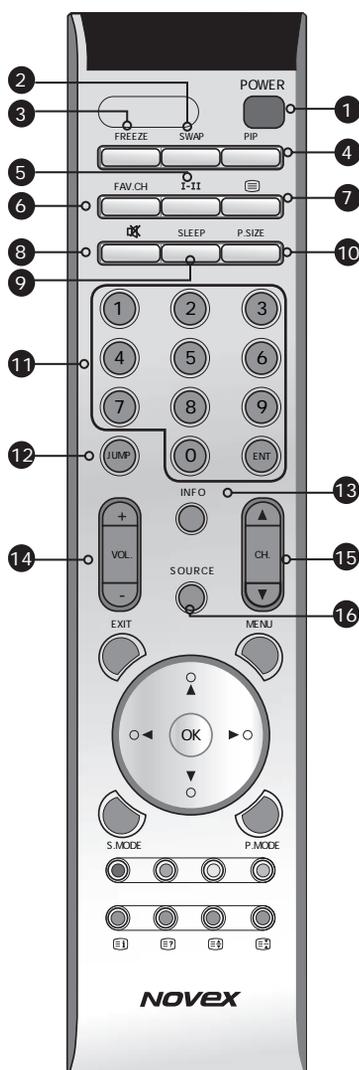
Используется для подключения к VHF/UHF-антенне или телевизионному кабелю.

Разъем шнура питания

Используется для подключения шнура питания.

Обзор ЖК-телевизора

Внешний вид пульта дистанционного управления

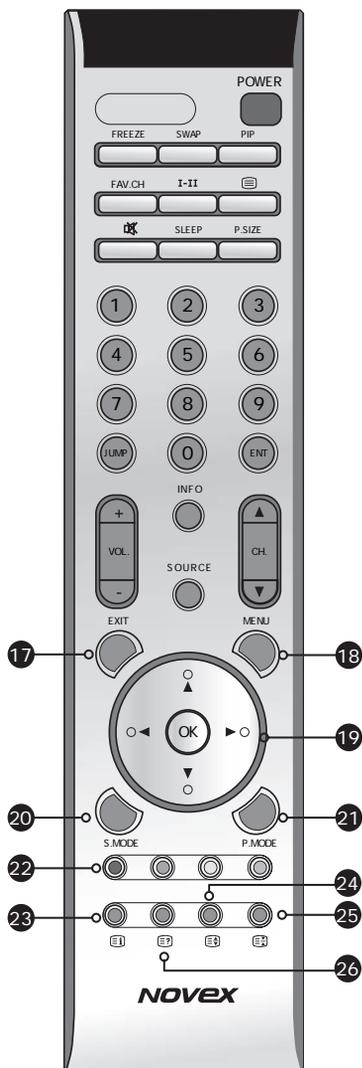


- | | | |
|----|----------|---|
| 1 | POWER | Используется для включения или выключения телевизора. |
| 2 | SWAP | Используется для переключения с главного на дополнительное окно в PIP/POP-режиме. |
| 3 | FREEZE | Стоп-кадр, повторное нажатие приводит к восстановлению обычного режима изображения. |
| 4 | PIP | Включение или выключение PIP/POP-режима. |
| 5 | I-II | Используется для выбора формата передачи звука (NICAM): Mono/Стерео |
| 6 | FAV.CH | Используется для отображения любимых каналов. |
| 7 | | Используется для включения или выключения функции Телетекст. |
| 8 | | Используется для отключения звука или восстановления звучания. |
| 9 | SLEEP | Используется для настройки времени автоматического отключения телевизора: Выкл./30/60/90/120 минут. |
| 10 | P.SIZE | Используется для выбора режима ширины экрана: Обычный/Полный/Широкий/Увеличенный. |
| 11 | 0-9/ENT | Нажатием цифровых кнопок выберите канал. Затем нажмите ENT для подтверждения выбора, в противном случае канал включится автоматически через 3 секунды. |
| 12 | JUMP | Используется для отображения выбранного ранее канала. |
| 13 | INFO | Отображение информации о текущем канале и типе источника сигнала. |
| 14 | VOL. +/- | Используется для увеличения или уменьшения громкости. |
| 15 | CH. | Используется для поиска каналов по возрастающей или по убывающей. |
| 16 | SOURCE | Используется для отображения списка источников сигнала. С помощью кнопок ▲▼ выберите источник видеосигнала: ТВ/ВИДЕО1 / ВИДЕО2/ ВИДЕО3/ ВИДЕО4/ ВИДЕО5 / ВИДЕО6/ ВИДЕО7/компьютер |



Функция Телетекст доступна не во всех регионах: обратитесь за информацией в местную службу телевидения.

Обзор ЖК-телевизора



- 17 EXIT Выход из меню настроек.
- 18 MENU Отображение меню настроек.
- 19 ▲▼▶◀
OK Используйте кнопки направления для выбора разделов меню настроек и пунктов разделов. Нажатием кнопки OK подтвердите выбор.
- 20 S.MODE Используется для выбора настроек звуковых эффектов: Окружающий звук/Живой звук/Танцы/Техно/Классическая музыка/Мягкий звук/Рок/Поп/Выкл.
- 21 P.MODE Используется для выбора режима изображения: Яркий/Стандартный/Кино/Спорт/Индивидуальный
- 22 ●●●● В режиме Телетекст используйте цветковые кнопки для отображения соответствующих разделов или страниц телетекста.
- 23 ⓘ В режиме Телетекст используйте данную кнопку для отображения оглавления телетекста.
- 24 ⓘ В режиме Телетекст используйте данную кнопку для отображения верхней, или нижней половины, или всей страницы телетекста.
- 25 ⓘ Стоп-кадр в режиме Телетекст
- 26 ⓘ Отображение скрытой информации, например ответов телевикторины, в режиме Телетекст.



Радиус действия пульта дистанционного управления составляет 5м от сенсора на передней панели телевизора.

Установка ЖК-телевизора

В случае подсоединения внешнего оборудования, обратитесь к поставляемой производителем инструкции по эксплуатации. Подсоединяйте вилку шнура питания телевизора к сетевой розетке только после того, как завершите подключение всего внешнего оборудования.

Подключение телевизионного кабеля или антенны

Подключение антенны

Хороший прием сигнала цветного телевидения более чувствителен к качеству антенны, чем прием сигнала черно-белого телевидения. В связи с этим рекомендуется пользоваться внешней антенной хорошего качества. Ниже приводится описание типов соединения, используемых для различных антенных систем.

- Система сопротивлением 75 Ом. В этом случае обычно используется круглый кабель (не входит в комплект) со штепселем IEC-типа, который можно непосредственно подключать к разъему телевизора.

Штепсель IEC-типа



Коаксиальный (круглый) кабель сопротивлением 75 Ом

- Система сопротивлением 300 Ом. Представляет собой плоский двухосный кабель (не входит в комплект), который может быть соединен со штепселем сопротивлением 75 Ом посредством переходника 300–75 Ом (не входит в комплект).



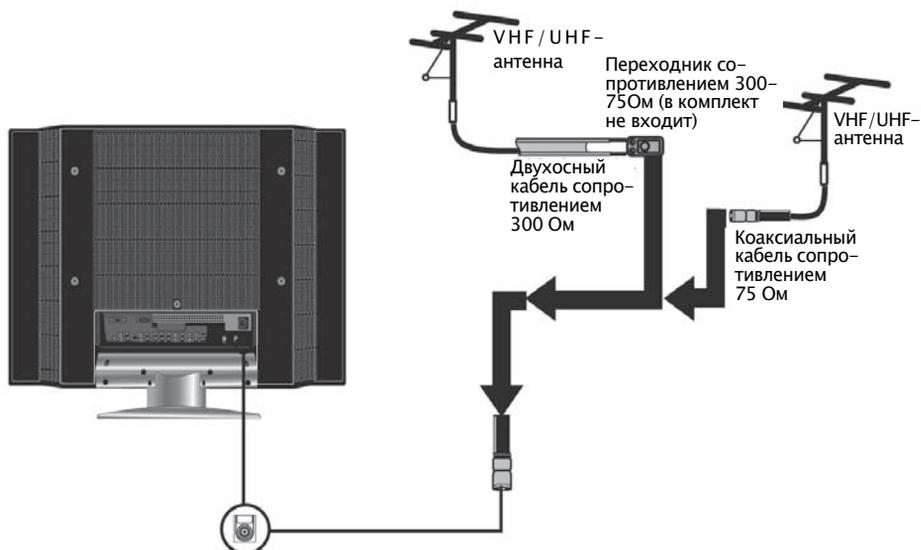
Двухосный (плоский) кабель сопротивлением 300 Ом.

Установка ЖК-телевизора

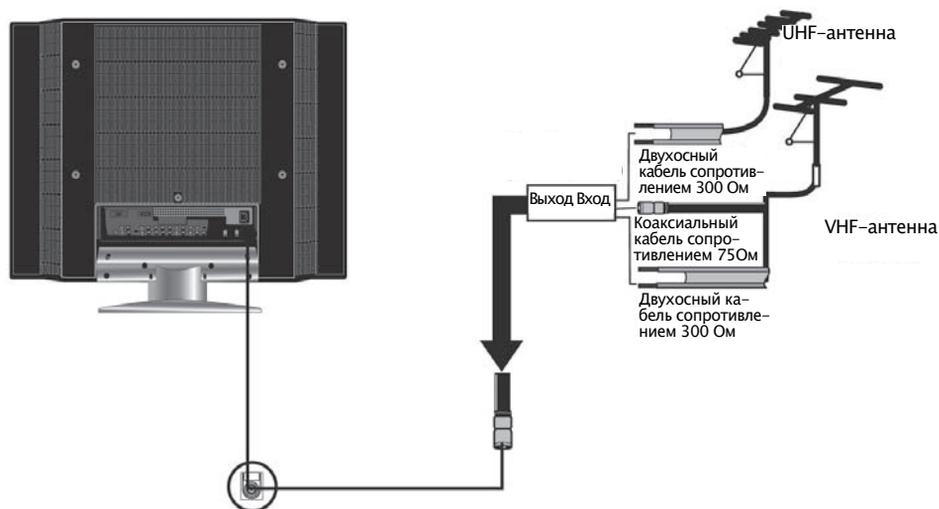
Воспользуйтесь одной из следующих диаграмм для подключения к внешней антенне:

- А) подключение к внешней VHF/UHF-комбинированной антенне;
- В) подключение к внешним VHF- и (или) UHF-антеннам по отдельности.

А. VHF/UHF-комбинированная антенна



В. VHF- и (или) UHF-антенны по отдельности

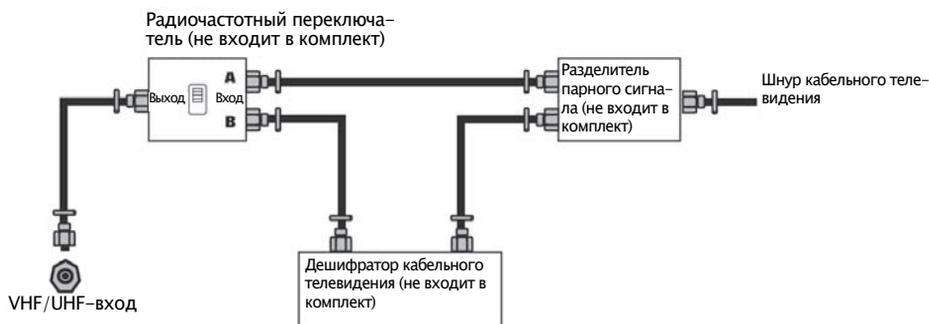


Установка ЖК-телевизора

Подключение кабельного телевидения

- Коаксиальный кабель сопротивлением 75 Ом поставляется вместе со штепселем для удобства подключения. Производите подключение коаксиального кабеля сопротивлением 75 Ом к разъему антенного кабеля.
- Некоторые компании кабельного телевидения предоставляют доступ к определенным каналам за абонентскую плату. Так как сигналы таких каналов шифрованы, то компании кабельного телевидения обычно поставляют дешифратор.

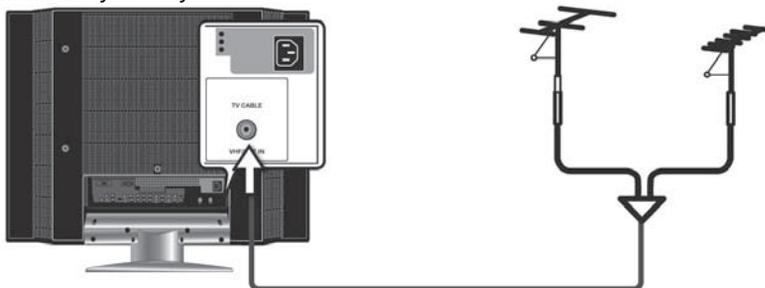
Дешифратор кабельного телевидения необходим для нормального просмотра шифрованных каналов. (Настройте ваш телевизор на канал 3 или 4; обычно используется один из этих каналов. Если Вам неизвестен номер используемого канала, проконсультируйтесь у представителя компании кабельного телевидения.) Для получения более подробных инструкций по установке кабельного телевидения, проконсультируйтесь у представителя компании кабельного телевидения. Один из возможных способов подключения дешифратора кабельного телевидения показан на схеме:



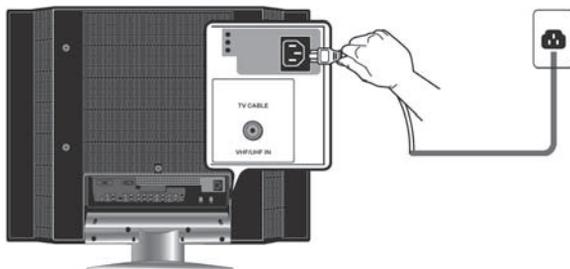
- Установка переключателя в положение А позволяет просматривать нешифрованные каналы, используя кнопки переключения каналов телевизора.
- Установка переключателя в положение В позволяет просматривать шифрованные каналы с помощью дешифратора, используя кнопки переключения каналов дешифратора.

Установка ЖК-телевизора

- 1** Используйте антенный кабель для подключения TV CABLE-разъема телевизора к телевизионному сигналу.



- 2** Подключите шнур питания к разъему на задней панели телевизора, после чего подключите шнур питания к стенной розетке.



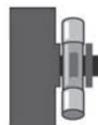
Данная модель телевизора оборудована предохранителем для защиты вашего телевизора в случае грозы или превышения напряжения. Если в вашем телевизоре отсутствует питание, проверьте предохранитель, сняв крышку (см. ниже рисунок). Если предохранитель перегорел, приобретите новый (характеристики: 4А, 250В, 5ммХ20мм) и произведите замену.

Приспособление из прочного пластика для снятия крышки (не используйте металлическое приспособление, так как это может вызвать поражение электрическим током)

Задняя панель телевизора



5 мм x 20 мм-предохранитель на 4А, 250В



Обязательно отключите шнур питания, перед тем как менять предохранитель.

- 3** Нажмите на кнопку  пульта дистанционного управления, для того чтобы включить телевизор.

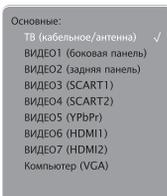


Всегда отключайте телевизор от сетевой розетки, если вы не планируете пользоваться телевизором в течение длительного времени.

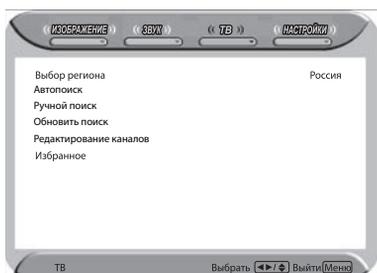
Кнопка  передней панели телевизора используется только для переключения телевизора в режим ожидания, с ее помощью невозможно отключить питание телевизора. Для того, чтобы полностью отключить питание телевизора, выньте вилку шнура питания из сетевой розетки.

Установка ЖК-телевизора

- 4 Нажмите на кнопку SOURCE на пульте дистанционного управления. В отобразившемся списке источников сигнала выберите «ТВ», кнопкой ▲▼ подтвердите выбор.



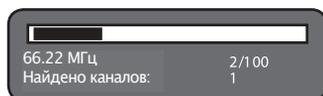
- 5 Нажмите на кнопку MENU на пульте дистанционного управления. В отобразившемся главном меню с помощью кнопок ◀▶ выберите «ТВ».



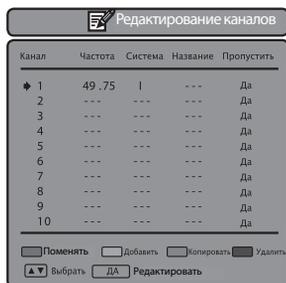
- 6 Кнопкой ▼ выберите пункт «Выбор региона» и кнопками ◀▶ выберите вашу страну.

- 7 Кнопкой ▼ выберите пункт «Автопоиск», кнопкой OK подтвердите выбор. Активация данной функции автоматически создаст список принимаемых каналов. Для того чтобы отменить процесс создания списка, нажмите кнопку MENU.

Автопоиск

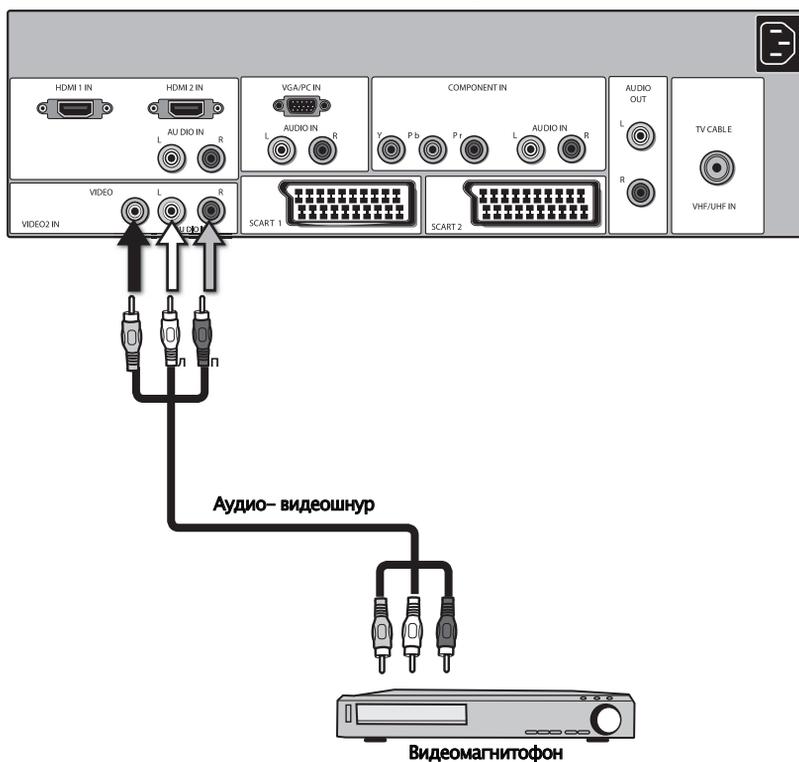


- 8 По окончании автопоиска каналов, Вы увидите дополнительное меню «Редактирование» каналов (см. стр. 42):



Подключение видеомagnитoфона

Задняя панель телевизора

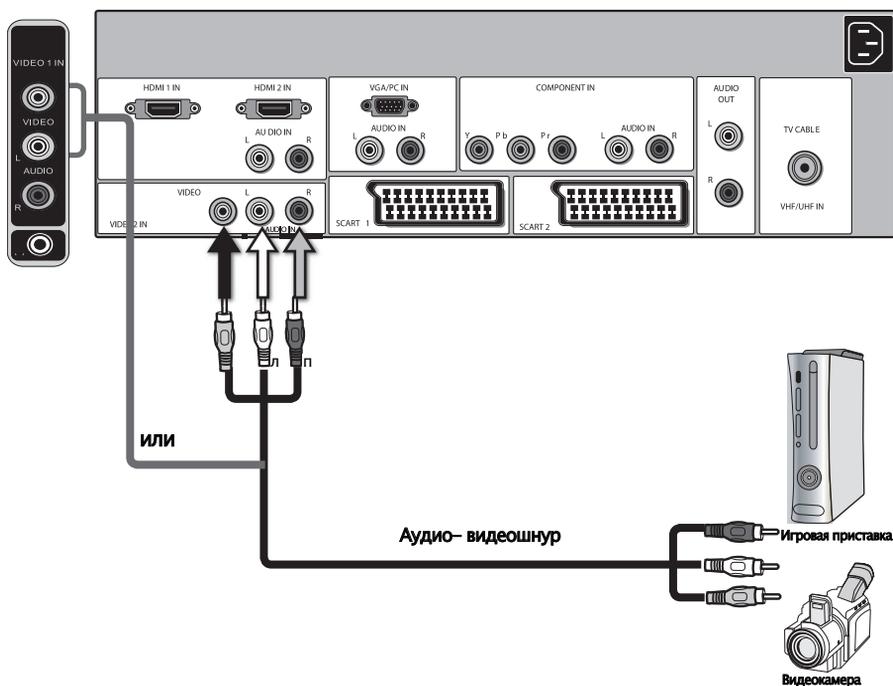


- 1 С помощью комPOSITE шнурa соедините комPOSITE видео- аудиоразъемы видеомagnитoфона с входными ВИДЕО2-разъемами ЖК-телевизора.
- 2 Подключите питание, перед тем как включать кнопку питания на ЖК-телевизоре или подключенном внешнем оборудовании.
- 3 Кнопкой  пульта дистанционного управления включите ЖК-телевизор.
- 4 Для просмотра видеокассеты, воспользовавшись кнопкой SOURCE пульта дистанционного управления, выберите ВИДЕО2.

Подключение видеокамеры или игровой приставки

Правая панель телевизора

Задняя панель телевизора



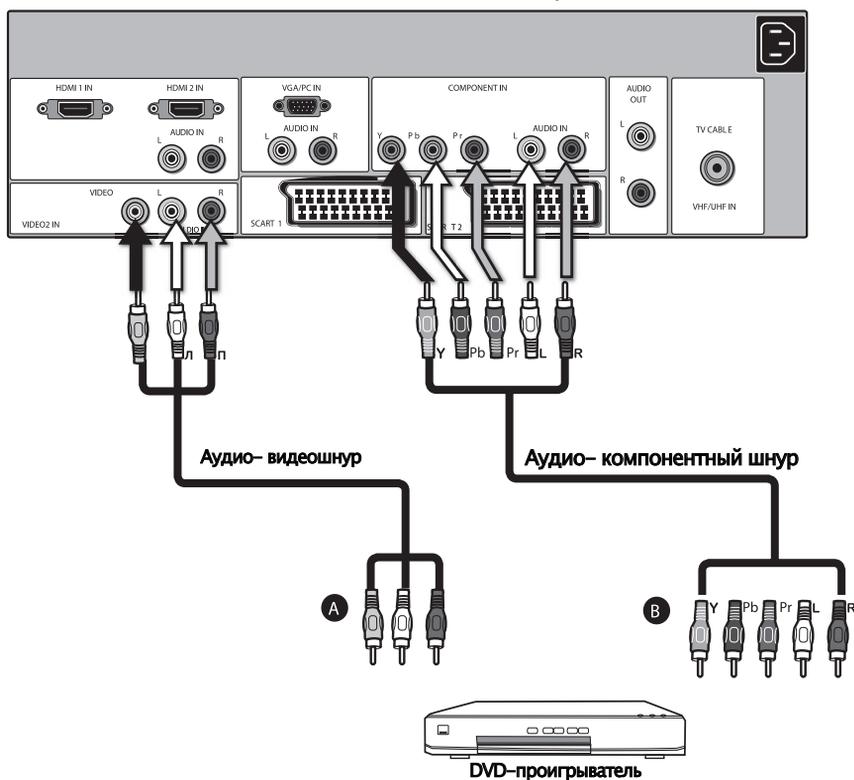
- 1 С помощью композитного шнура соедините композитные видео- аудиоразъемы видеокамеры или игровой приставки с входными ВИДЕО1 –разъемами или ВИДЕО2– разъемами ЖК-телевизора.
- 2 Подключите питание, перед тем как включать кнопку питания на ЖК-телевизоре или подключенном внешнем оборудовании.
- 3 Кнопкой  пульта дистанционного управления включите ЖК-телевизор.
- 4 Для просмотра видеоизображения с помощью видеокамеры или игровой приставки, воспользовавшись кнопкой SOURCE пульта дистанционного управления, выберите ВИДЕО1 или ВИДЕО2.



Не все видеокамеры могут быть подключены к телевизору. Проверьте совместимость с телевизором вашей видеокамеры, обратившись к инструкции по эксплуатации видеокамеры.

Подключение DVD-проигрывателя

Задняя панель телевизора



- 1** Способ А:
С помощью композитного шнура соедините композитные видео- аудиоразъемы DVD-проигрывателя с входными ВИДЕО2-разъемами ЖК-телевизора.

Способ В:
С помощью компонентного шнура соедините компонентные выходные разъемы DVD-проигрывателя с входными YPbPr-разъемами ЖК-телевизора. С помощью аудишнура соедините компонентные аудиоразъемы DVD-проигрывателя с входными аудиоразъемами ЖК-телевизора.



Компонентные видеоразъемы DVD-проигрывателя могут быть маркированы YPbPr или YCbCr; для получения дополнительной информации обратитесь к руководству по эксплуатации вашего DVD-проигрывателя.

Подключение DVD-проигрывателя

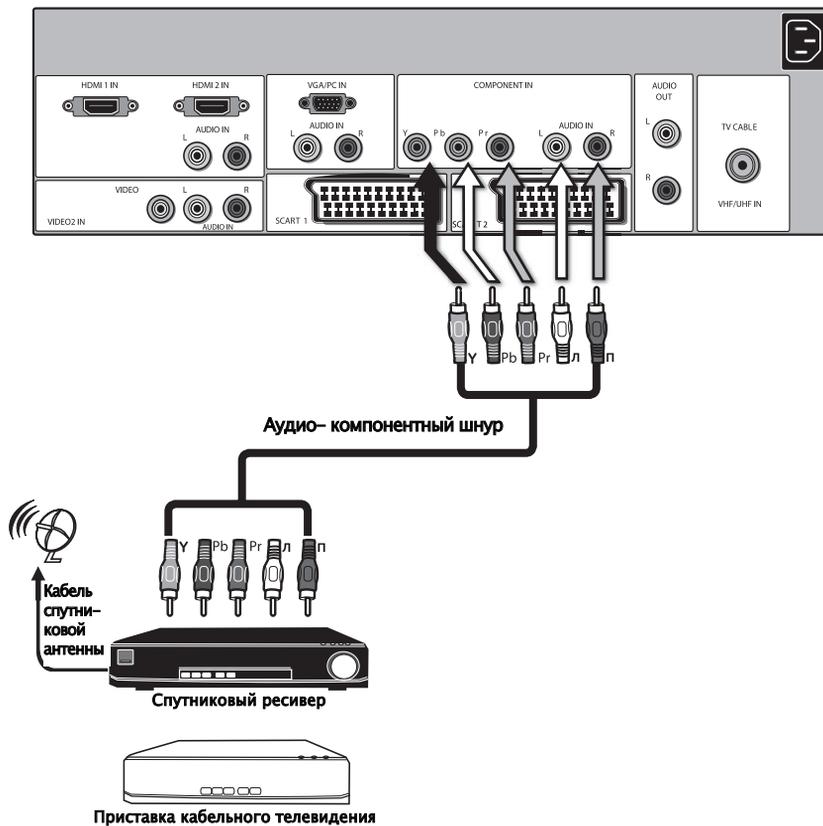
- 2 Подключите питание, перед тем как включать кнопку питания на ЖК-телевизоре или подключенном внешнем оборудовании.
- 3 Кнопкой  пульта дистанционного управления включите ЖК-телевизор.
- 4 Для просмотра DVD, воспользовавшись кнопкой SOURCE пульта дистанционного управления, выберите ВИДЕО2 (в случае способа А) или ВИДЕО5 (в случае способа В).



Для получения наилучшего качества изображения, в случае если на вашем дополнительном оборудовании имеется компонентный видеоразъем, воспользуйтесь компонентным, а не композитным видеoshнуром.

Подключение цифровой приставки кабельного телевидения или цифрового спутникового ресивера

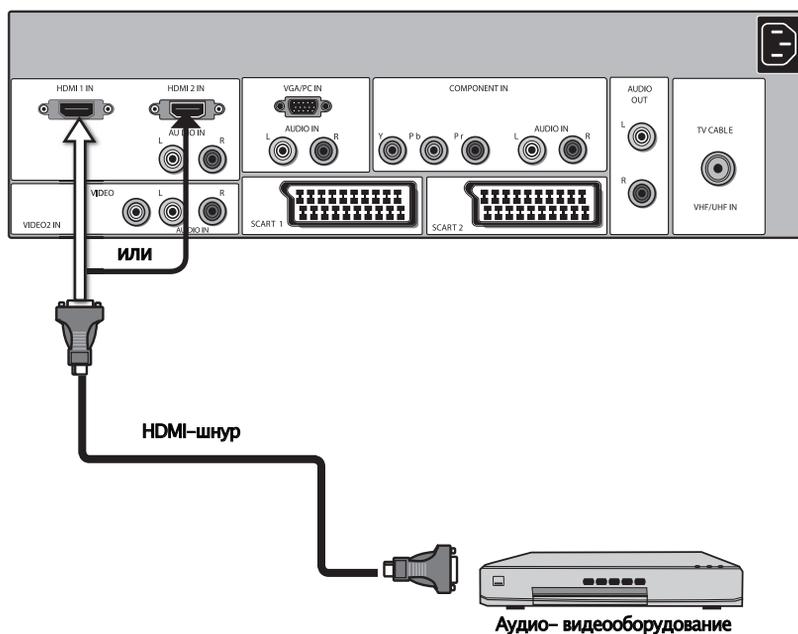
Задняя панель телевизора



- 1 С помощью компонентного шнура соедините выходные компонентные (YPbPr) разъемы спутникового ресивера или приставки кабельного телевидения с входными компонентными разъемами ЖК-телевизора.
- 2 Подключите питание, перед тем как включать кнопку питания на ЖК-телевизоре или подключенном внешнем оборудовании.
- 3 Кнопкой  пульта дистанционного управления включите ЖК-телевизор.
- 4 Для просмотра видеобразия с помощью спутникового ресивера или приставки кабельного телевидения, воспользовавшись кнопкой SOURCE пульта дистанционного управления, выберите ВИДЕО5.

Подключение аудио-видео оборудования с помощью HDMI-соединения

Задняя панель телевизора

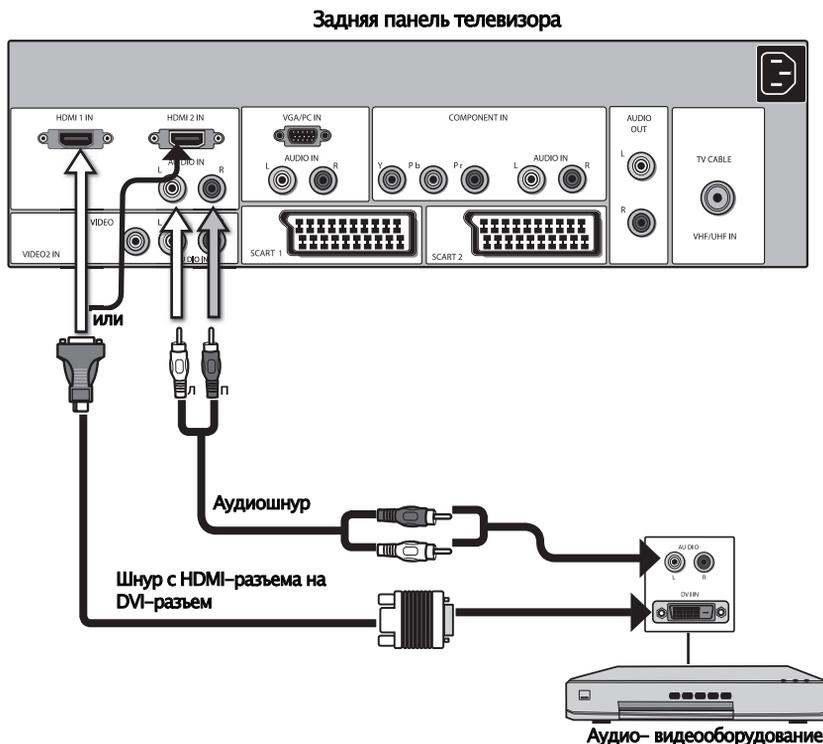


- 1 С помощью HDMI-шнура соедините выходной HDMI-разъем аудио- видеоборудования с входными HDMI1 / HDMI2-разъемами ЖК-телевизора.
- 2 Подключите питание, перед тем как включать кнопку питания на ЖК-телевизоре или подключенном внешнем оборудовании.
- 3 Кнопкой  пульта дистанционного управления включите ЖК-телевизор.
- 4 Воспользовавшись кнопкой SOURCE пульта дистанционного управления, выберите ВИДЕО6 или ВИДЕО7.



HDMI-соединение поддерживает передачу как видео-, так и аудиосигнала, в связи с чем не требуется подсоединять аудиошнур.

Подключение аудио-видео оборудования с помощью DVI-соединения



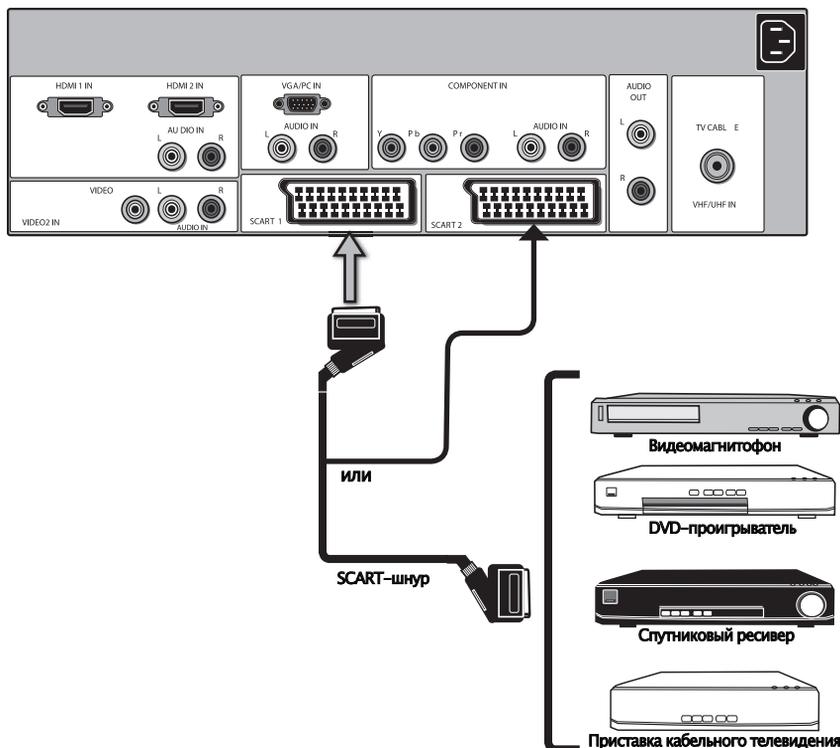
- 1 С помощью шнура с HDMI-разъема на DVI-разъем соедините выходной DVI-разъем аудио-видеооборудования с входными HDMI1 / HDMI2-разъемами ЖК-телевизора. С помощью аудиошнура соедините выходные аудиоразъемы аудио-видеооборудования с аудиоразъемом ЖК-телевизора, как показано на рисунке.
- 2 Подключите питание, перед тем как включать кнопку питания на ЖК-телевизоре или подключенном внешнем оборудовании.
- 3 Кнопкой  пульта дистанционного управления включите ЖК-телевизор.
- 4 Воспользовавшись кнопкой SOURCE пульта дистанционного управления, выберите ВИДЕО6 или ВИДЕО7.



Если планируется подключить ЖК-телевизор к DVI-разъему аудио-видеооборудования, вам потребуется шнур с HDMI-разъема на DVI-разъем или HDMI-переходник (не входят в комплект).

Подключение аудио-видео оборудования с помощью SCART-соединения

Задняя панель телевизора



- 1 С помощью SCART-шнура соедините SCART-разъем внешнего аудио- видеоборудования с ВИДЕО3 (SCART1-) или ВИДЕО4 (SCART2-) разъемом ЖК-телевизора.
- 2 Подключите питание, перед тем как включать кнопку питания на ЖК-телевизоре или подключенном внешнем оборудовании.
- 3 Кнопкой  пульта дистанционного управления включите ЖК-телевизор.
- 4 Воспользовавшись кнопкой SOURCE пульта дистанционного управления, выберите ВИДЕО3 или ВИДЕО4.



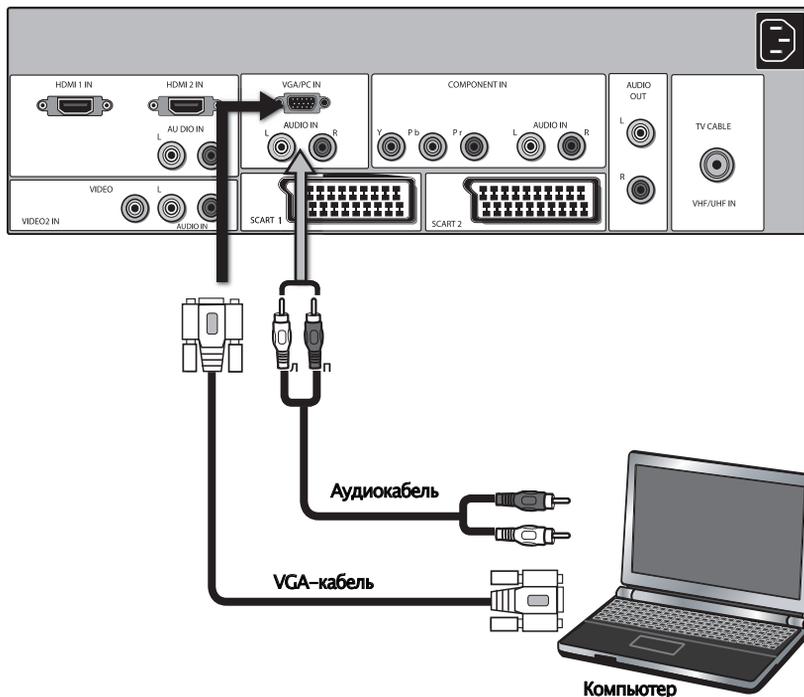
SCART1-разъем представляет собой тип соединения, поддерживающий несколько различных сигналов, и включает в себя композитный видео- (входной/выходной), S-видео-, RGB-, входной и выходной аудиоразъемы.



SCART2-разъем представляет собой тип соединения, поддерживающий несколько различных сигналов, и включает в себя композитный видео- (входной/выходной), S-видео-, RGB-, входной и выходной аудиоразъемы.

Подключение компьютера

Задняя панель телевизора



- 1 С помощью VGA-шнура соедините VGA-разъем компьютера с входным VGA-разъемом ЖК-телевизора.
- 2 Подключите питание, перед тем как включать кнопку питания на ЖК-телевизоре или подключенном внешнем оборудовании.
- 3 Кнопкой  пульта дистанционного управления включите ЖК-телевизор.
- 4 Воспользовавшись кнопкой SOURCE пульта дистанционного управления, выберите КОМПЬЮТЕР.

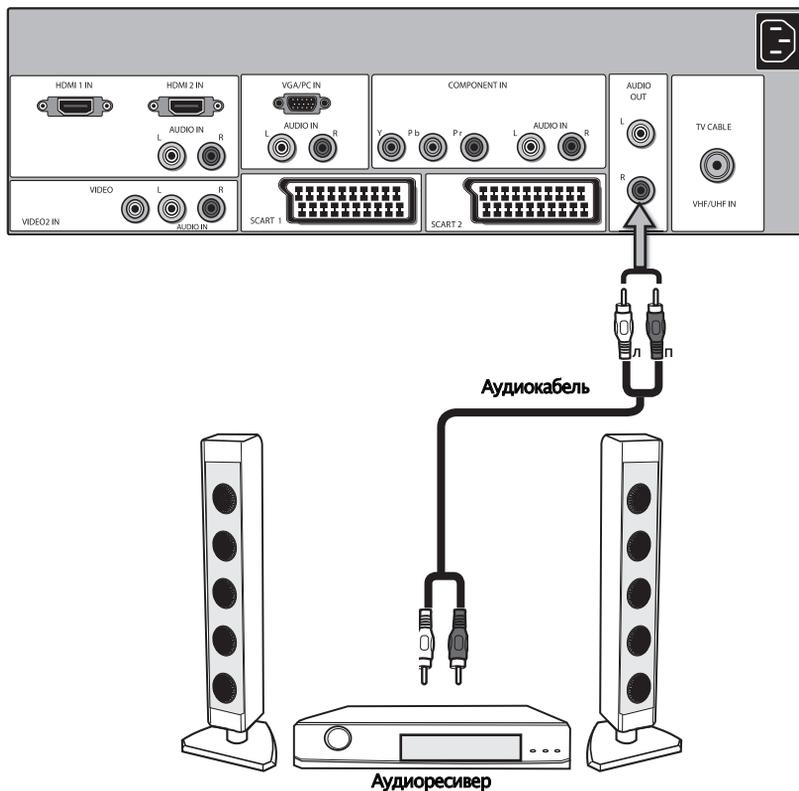


С помощью кнопки OK произведите автоматическую регулировку настроек монитора для достижения наилучшего качества изображения в VGA-режиме.

Подключение аудиоресивера

Вы можете воспользоваться своей стереосистемой для достижения наилучшего качества звукового сигнала вашего ЖК-телевизора.

Задняя панель телевизора



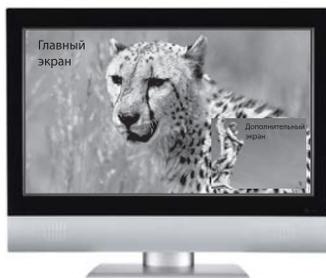
- 1 С помощью аудиошнура соедините входные аудиоразъемы аудиоресивера с выходными аудиоразъемами ЖК-телевизора.
- 2 Подключите питание, перед тем как включать кнопку питания на ЖК-телевизоре или подключенном внешнем оборудовании.
- 3 Кнопкой  пульта дистанционного управления включите ЖК-телевизор.

Опции ЖК-телевизора

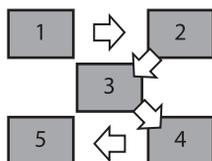
Опция «Картинка в картинке»

PIP/POP-функция позволяет одновременно просматривать видеоизображение от двух источников, таких как: телевизор, видеомагнитофон, DVD-проигрыватель и т.п. При этом воспроизводится звук только от одного источника; Вы можете выбрать воспроизводимый источник звука.

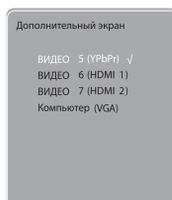
- 1 Кнопкой PIP активируйте режим «Картинка в картинке».



- С помощью кнопок ◀ ▶ выберите воспроизведение звука от главного или дополнительного экрана.
- С помощью кнопки SWAP можно переключать изображение с главного на дополнительный экран.
- Воспользуйтесь кнопкой OK для изменения положения дополнительного экрана:



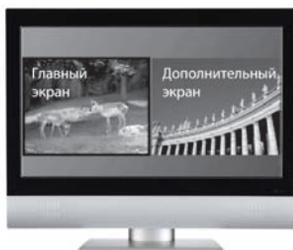
- Кнопками ◀ ▶ активируйте главный или дополнительный экран, после чего нажатием кнопки SOURCE отобразите список источников сигнала:



Кнопками ▲▼ выберите источник сигнала и подтвердите выбор кнопкой OK.

Опции ЖК-телевизора

- 2** Нажмите кнопку PIP второй раз для просмотра изображений бок о бок.



- С помощью кнопок ◀ ▶ выберите воспроизведение звука от главного или дополнительного экрана.
- С помощью кнопки SWAP можно переключать изображение с главного на дополнительный экран.



- Кнопками ◀ ▶ активируйте главный или дополнительный экран, после чего нажатием кнопки SOURCE отобразите список источников сигнала:

Кнопками ▲ ▼ выберите источник сигнала и подтвердите выбор кнопкой OK.



- 3** Нажмите кнопку PIP третий раз для прекращения работы в данном режиме.

- 4** Если на главном экране отображается ТВ/композиционный видео/HDMI-сигнал, то на дополнительном экране по умолчанию будет отображаться SCART/YPbPr/VGA-сигнал. С помощью кнопки SWAP можно переключать изображение с главного на дополнительный экран.

✓ PIP/POP-функция доступна, ✗ PIP/POP-функция недоступна

Доп.	Глав.	ТВ	Видео	SCART1	SCART2	YPbPr	HDMI	VGA
ТВ		✗	✗	✗	✗	✓	✓	✓
Видео		✗	✗	✗	✗	✓	✓	✓
SCART1		✗	✗	✗	✗	✗	✓	✗
SCART2		✗	✗	✗	✗	✗	✓	✗
YPbPr		✓	✓	✗	✗	✗	✓	✗
HDMI		✓	✓	✓	✓	✓	✗	✓
VGA		✓	✓	✗	✗	✗	✓	✗

Опции ЖК-телевизора

Опция «Широкоформатный экран»

Опция «Широкоформатный экран» позволяет просматривать изображения соотношением 4:3 или 16:9 в широкоформатном режиме посредством осуществления следующих настроек (последовательным нажатием кнопки P.SIZE выберите желательный вам формат экрана):

1

Нормальный

Формат изображения 4:3.



2

Полный

Происходит вертикальное и горизонтальное растяжение изображения с сохранением пропорций изображения в центре и их растяжением по краям.



3

Широкий

Происходит вертикальное и горизонтальное растяжение изображения с заполнением экрана в соотношении 1:1.85.



4

Увеличенный

Происходит вертикальное и горизонтальное растяжение изображения с заполнением экрана в соотношении 1:2.35.



Опции ЖК-телевизора

Опция «Телетекст»

С помощью опции Телетекст можно просматривать передаваемые информационные сообщения, такие как: новости, спортивные новости, предложения туристических компаний, сводки погоды, обзоры кино и театра и т.п.



- 1 Кнопкой  включите или выключите отображение телетекста.
- 2 Кнопками  осуществляйте прокрутку страниц или введите требуемый номер страницы цифровыми кнопками. Например, для вызова страницы 120 введите 1, 2, 0. Номер страницы отображается в верхнем левом углу экрана.
- 3 В режиме Телетекст тематическим заголовкам внизу экрана присвоен цветовой код:  Для отображения информации по одной из данных тем нажмите соответствующую цветовую кнопку.
- 4  Отображение верхней, или нижней половины, или всей страницы телетекста.
- 5  Отображение или отмена отображения скрытой информации, например, ответов телевикторины, в режиме Телетекст.
- 6  Стоп-кадр или отмена стоп-кадра в режиме Телетекст.
- 7  Отображение оглавления телетекста.

Опции ЖК-телевизора

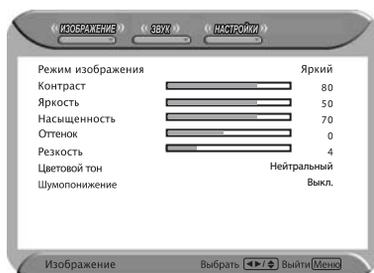
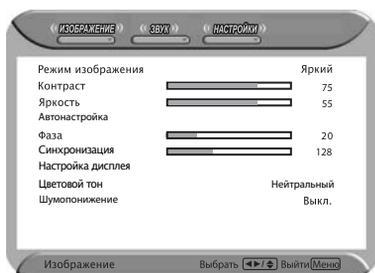
Меню настроек

- 1 Кнопкой  включите ЖК-телевизор.
- 2 Кнопкой MENU пульта дистанционного управления отобразите меню настроек на экране телевизора. Кнопками  выберите раздел главного меню.

Раздел меню «Изображение»:

В данном разделе меню произведите настройку изображения.

- В случае VGA-сигнала раздел меню «Изображение» отображается следующим образом:
- В случае ТВ/видео/SCART/YPbPr/HDMI-сигнала раздел меню «Изображение» отображается следующим образом:

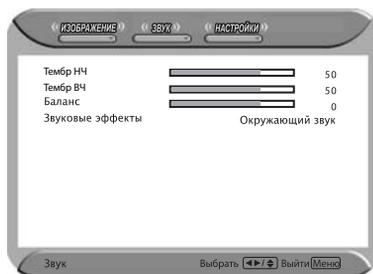
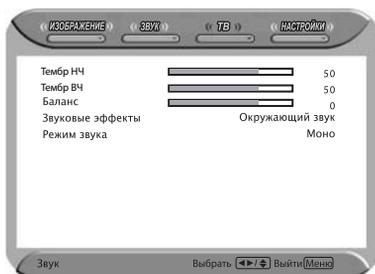


Подробное описание раздела «Изображение» меню см. на стр. 36

Раздел меню «Звук»:

В данном разделе меню произведите настройку звуковых опций и эффектов.

- В случае ТВ-сигнала раздел «Звук» меню отображается следующим образом:
- В случае видео/SCART/YPbPr/HDMI/VGA-сигнала раздел «Звук» меню отображается следующим образом:

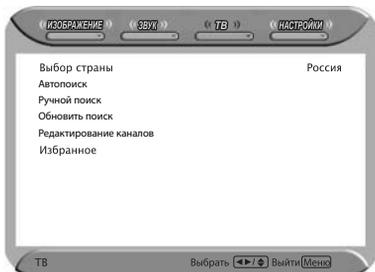


Подробное описание раздела «Звук» меню см. на стр. 38

Опции ЖК-телевизора

Раздел меню «ТВ»:

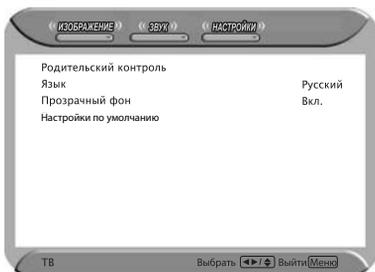
В данном разделе меню произведите настройку каналов и присвойте им названия.



Подробное описание раздела «Изображение» меню см. на стр. 41

Раздел меню «Настройки»

В данном разделе меню произведите настройку ряда опций, таких как: «Язык меню», «Настройки по умолчанию», «Родительский контроль», «Прозрачный фон» и др.



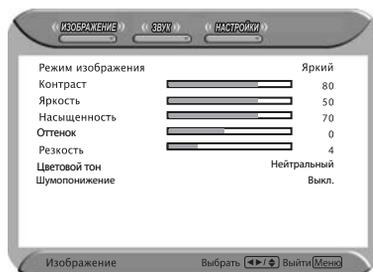
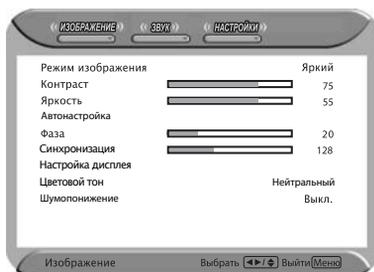
Подробное описание раздела «Изображение» меню см. на стр. 39

- 3** Кнопками ▲▼ выберите пункт дополнительного меню и подтвердите выбор кнопкой ОК. Кнопками ◀▶ отрегулируйте значение опции.
- 4** Кнопкой EXIT закройте меню настроек.

Опции ЖК-телевизора

Раздел меню «Изображение»

- 1 Кнопкой  включите ЖК-телевизор.
- 2 Кнопкой MENU пульта дистанционного управления отобразите меню настроек на экране телевизора. Кнопками $\leftarrow \rightarrow$ выберите раздел меню «Изображение».
- 3 Кнопками $\blacktriangle \blacktriangledown$ перемещайте курсор по разделу меню, кнопками $\leftarrow \rightarrow$ произведите настройку опции, кнопкой MENU закройте меню.
 - В случае VGA-сигнала раздел меню «Изображение» отображается следующим образом:
 - В случае ТВ/видео/SCART/YPbPr/HDMI-сигнала, раздел меню «Изображение» отображается следующим образом:



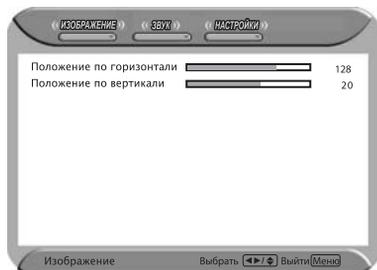
- 4 Раздел меню «Изображение» содержит следующие опции:

Режим изображения	Используется для выбора режима изображения: Яркий/Стандартный/Кино/Спорт/Индивидуальный
Контраст	Настройка различия в освещенности наиболее светлого и темного участков изображения.
Яркость	Настройка яркости изображения в целом.
Автонастройка	Для достижения наилучшего качества изображения в VGA-режиме нажатием кнопки OK активируйте автоматическую регулировку экранных настроек.
Фаза	Используется в VGA-режиме для настройки фазы сигнала с целью улучшения фокусировки и стабильности изображения.
Насыщенность	Настройка интенсивности цвета.
Оттенок	Настройка выраженности контраста между зелеными и красными участками изображения.
Резкость	Используйте увеличение или уменьшения значения данной опции для усиления или сглаживания очертаний изображения соответственно.
Синхронизация	Используется в VGA-режиме для регулировки ширины экрана.

Опции ЖК-телевизора

Настройка дисплея

Кнопкой ОК активируйте настройки данной опции:



- **Положение по горизонтали** Регулировка положения изображения на экране телевизора влево или вправо.
- **Положение по вертикали** Регулировка положения изображения на экране телевизора вверх или вниз.

Цветовой тон

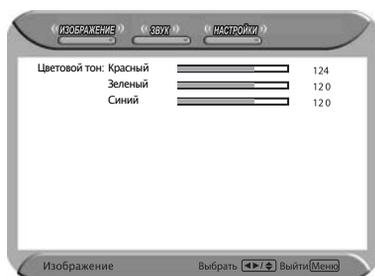
Возможно регулировать цветовые компоненты по отдельности, тем самым создается впечатление той или иной цветовой гаммы: Холодный/Нейтральный/Теплый/Индивидуальный. Кнопкой ОК активируйте настройки данной опции:

Теплый: Усиление красного оттенка.

Нейтральный: Усиление нейтрального оттенка.

Холодный: Усиление синего оттенка.

Индивидуальный: С помощью данной настройки вы можете отрегулировать красный, зеленый и синий цветовые компоненты по отдельности.



Шумоподавление Используется для снижения шумов от подключенного оборудования: Выкл./Слабое/Сильное/Среднее.

Опции ЖК-телевизора

Раздел меню «Звук»

- 1 Кнопкой  включите ЖК-телевизор.
- 2 Кнопкой MENU пульта дистанционного управления отобразите меню настроек на экране телевизора. Кнопками  выберите раздел меню «Звук».
- 3 Кнопками  перемещайте курсор по разделу меню, кнопками  произведите настройку опции, кнопкой MENU закройте меню.



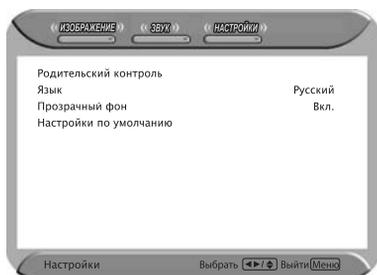
- 4 Раздел меню «Звук» содержит следующие опции:

Тембр НЧ	Настройка относительной интенсивности низкочастотных звуковых сигналов.
Тембр ВЧ	Настройка относительной интенсивности высокочастотных звуковых сигналов.
Баланс	Настройка относительной громкости динамиков в акустической системе.
Звуковые эффекты	Используется для выбора способа усиления звука: Окружающий звук/Живой звук/Танцы/Техно/Классическая музыка/Мягкий звук/Рок/Поп/Выкл.

Опции ЖК-телевизора

Раздел меню «Настройки»

- 1 Кнопкой  включите ЖК-телевизор.
- 2 Кнопкой MENU пульта дистанционного управления отобразите меню настроек на экране телевизора. Кнопками ◀▶ выберите раздел меню «Настройки».
- 3 Кнопками ▲▼ перемещайте курсор по разделу меню, кнопками ◀▶ произведите настройку опции, кнопкой MENU закройте меню.



- 4 Раздел меню «Настройки» содержит следующие опции:

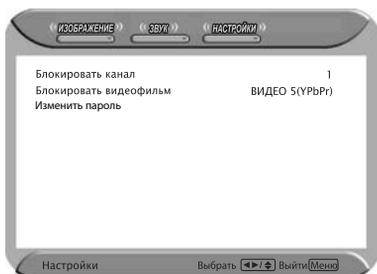
Родительский контроль	Настройка опций дополнительного меню «Родительский контроль»
Язык	Используется для выбора языка меню: Русский/Английский/Французский/Арабский/Итальянский/Португальский/Турецкий/Фарси
Прозрачный фон	Используется для выбора прозрачного фона меню настроек.
Настройки по умолчанию	Используется для возврата к заводским настройкам.

Опции ЖК-телевизора

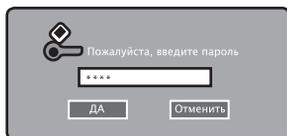
Дополнительное меню «Родительский контроль»

Дополнительное меню «Родительский контроль» содержит ряд опций, позволяющих осуществлять блокировку телевизионных каналов или видеофильмов.

- 1 Кнопкой **▼** выберите пункт раздела дополнительного меню «Родительский контроль», кнопкой **OK** подтвердите выбор.



- 2 Для того чтобы воспользоваться опцией «Родительский контроль», необходимо ввести четырехзначный пароль. Пароль по умолчанию – 0000.



Для того чтобы в будущем воспользоваться опцией «Родительский контроль», вам всегда потребуется введенный пароль.

- 3 Дополнительное меню «Родительский контроль» содержит следующие опции:

Блокировать канал

Используется, для того чтобы блокировать телевизионный канал.

- 1 Кнопками **←→** выберите канал, который вы намереваетесь заблокировать.
- 2 Кнопкой **OK** подтвердите выбор.

Блокировать видеофильм

Используется, для того чтобы блокировать иной входящий видеосигнал.

- 1 Кнопками **←→** выберите входящий видеосигнал, который вы намереваетесь заблокировать.
- 2 Кнопкой **OK** подтвердите выбор.

Изменить пароль

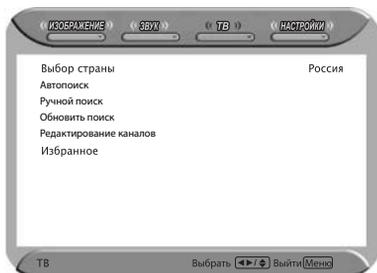
Используется, для того чтобы изменить пароль.

- 1 Кнопкой **OK** активируйте дополнительное меню подтверждения пароля.
- 2 Цифровыми кнопками пульта дистанционного управления введите новый четырехзначный пароль, после чего подтвердите новый пароль повторным вводом.

Опции ЖК-телевизора

Раздел меню «ТВ»

- 1 Кнопкой  включите ЖК-телевизор.
- 2 Кнопкой MENU пульта дистанционного управления отобразите меню настроек на экране телевизора. Кнопками \leftarrow выберите раздел меню «ТВ».
- 3 Кнопками \blacktriangle \blacktriangledown перемещайте курсор по разделу меню, кнопками \leftarrow \rightarrow произведите настройку опции, кнопкой MENU закройте меню.



- 4 Раздел меню «ТВ» содержит следующие опции:

Выбор региона

Используется для выбора системы регионального телевидения.

Автопоиск

Кнопкой OK активируйте автоматическое создание списка принимаемых каналов.

Ручной поиск

Используется для ручной настройки телевизионных каналов
1 Кнопкой OK отобразите дополнительное меню «Ручной поиск».



Канал 2
Начало с 50.60МГц
Начать поиск

- 2 «Канал»: Кнопками \leftarrow \rightarrow присвойте каналу номер.
- 3 «Начало с»: Кнопками \leftarrow \rightarrow задайте частотный параметр.
- 4 Кнопкой \blacktriangledown выберите пункт дополнительного меню «Начать поиск», кнопкой OK подтвердите выбор. Номер канала будет сохранен в памяти телевизора.

Обновить поиск

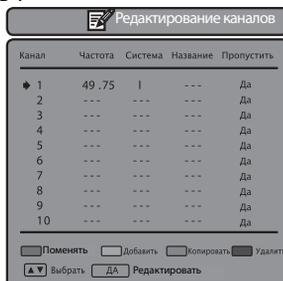
Используется, для того чтобы заново произвести автоматическую настройку каналов.

Опции ЖК-телевизора

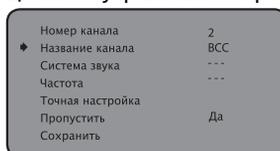
Редактирование каналов

Используется для осуществления следующих действий со списком каналов:

- 1 Кнопкой ОК отобразите дополнительное меню «Редактирование каналов»:



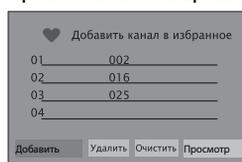
- 2 Кнопкой ▼ выберите желательный канал, кнопкой ENT пульта дистанционного управления отобразите дополнительное меню «Канал»:



- 3 Кнопками ▼ ▲ выберите пункт дополнительного меню, кнопкой ОК подтвердите выбор.
- 4 Кнопками ◀ ▶ настройте значение выбранной опции.
- 5 Кнопкой ▼ выберите пункт дополнительного меню «Название канала», кнопкой ОК отобразите дополнительное меню «Редактировать название канала».
 - Максимальная длина названия составляет 6 символов.
- 6 Кнопками ▼▲◀▶ выберите символы, кнопкой ENT подтвердите выбранное название.
- 7 Кнопкой ▼ выберите пункт дополнительного меню «Сохранить», кнопкой ОК подтвердите выбор.

Избранное

Выберите пункт «Избранное» раздела меню «ТВ», кнопкой ОК отобразите список избранных каналов:



- **Добавить**
Используется для добавления текущего канала к списку избранных каналов.
- **Удалить**
Используется для удаления канала из списка избранных каналов.
- **Очистить**
Используется для удаления списка избранных каналов.
- **Просмотр**
Используется для просмотра канала из списка избранных каналов.

Спецификация

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК



Перед тем как обратиться в сервисную службу, обратитесь к следующей таблице для поиска возможных способов устранения возникших неполадок.

Телевизор не включается

- 1 Убедитесь в том, что вилка шнура питания включена в розетку, после чего нажмите кнопку  пульта дистанционного управления.
- 2 Возможно, истек заряд батарей пульта дистанционного управления; замените батареи.

Отсутствуют изображение и звук

- 1 Проверьте соединение телевизора с антенной.
- 2 Нажмите кнопку  пульта дистанционного управления.
- 3 Последовательным нажатием кнопки SOURCE пульта дистанционного управления выберите соответствующий источник видеосигнала.

Плохое изображение, хороший звук

- 1 Проверьте соединение телевизора с антенной.
- 2 Возможно, существуют временные затруднения передачи телевизионного сигнала; попробуйте переключить телевизор на другой канал.
- 3 Настройте значения опций «Яркость» или «Контраст» раздела меню «Изображение».

Хорошее изображение, плохой звук

- 1 Возможно, звук отключен; нажмите кнопку  пульта дистанционного управления.
- 2 Нажатием кнопки VOL+ увеличьте громкость

Звуковые шумы

- 1 Удалите от телевизора возможные источники инфракрасного излучения.

Спецификация

РЕЖИМЫ ЭКРАНА

В процессе производства разрешение экрана было оптимизировано в соответствии с приведенными ниже режимами его работы. Если сигнал источника соответствует стандартному режиму сигнала, настройка экрана произойдет автоматически. Если сигнал источника не соответствует стандартному режиму сигнала, произведите настройку разрешения экрана, обратившись к инструкции по эксплуатации вашего видеоисточника; в противном случае, возможно отсутствие изображения.

Видеосигнал (стандарт VGA):

Разрешение	Частота по вертикали (Гц)	Частота по горизонтали (кГц)
640 x 350	85	37.9
640 x 400	85	37.9
720 x 400	85	37.9
640 x 480	60	31.5
	72	37.9
	75	37.5
	85	43.3
800 x 600	56	35.1
	60	37.9
	72	48.1
	75	46.9
	85	53.7
1024 x 768	60	48.4
	70	56.5
	75	60.0
	85	68.7
1152 x 864	75	67.5
1280 x 960	60	60.0
1280 x 1024	60	64.0
1366 x 768	60	47.7

Спецификация

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

МОДЕЛЬ		NL-26S701	NL-32S701
ЖК-панель	Размер панели	26" (66 см) ЖК-экран	32" (80 см) ЖК-экран
	Яркость	500	500
	Соотношение контраста	800:1	1500:1
Максимальное разрешение		1366x768	1366x768
Разъем	Видео-/Аудио- (Лев./Прав.)	2	2
	SCART	2	2
	YPbPr-/Аудио- (Лев./Прав.)	1	1
	VGA-/Аудио- (Лев./Прав.)	1	1
	HDMI-/Аудио- (Лев./Прав.)	2	2
	Выходной аудио	1	1
	Выходной аудио наушников	1	1
Источник питания		АС 100~240В, 50/60 Гц, 2.2А	АС 100~240В, 50/60 Гц, 2.2А
Потребляемая мощность		200Вт, в реж. ожидания менее 3Вт	200Вт, в реж. ожидания менее 3Вт
Габариты (ДхШхГ)		679.2х561.4х216.0 мм	804.0х634.9х235.0 мм
Вес		14.4 кг	19 кг

Изготовитель:

Россия, ОАО «Квант».

124460, г. Москва, Зеленоград,

Северная промзона, 4-й Западный проезд,

дом 2, строение 1.

Продукция сертифицирована.

Орган сертификации: РОСС RU.0001.11AE68

ПРОИЗВОДИТЕЛЬ ОСТАВЛЯЕТ ЗА СОБОЙ ПРАВО ВНОСИТЬ В КОНСТРУКЦИЮ И ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ИЗДЕЛИЯ ИЗМЕНЕНИЯ БЕЗ ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО УВЕДОМЛЕНИЯ.

По истечении срока службы товара, необходимо обратиться в сервисный центр за консультацией по дальнейшей эксплуатации товара. В противном случае дальнейшая эксплуатация может повлечь невозможность нормального использования товара.

Срок службы данного изделия – 3 года с момента продажи

